FIGURE 9.4 Instructional Scaffolding and Strategies Checklist by ELP Level

Level of Academic Language	Beginning ELP Scaffolds	Intermediate ELP Scaffolds	Advanced ELP Scaffolds	Scaffolds for All ELP Levels
Word Level of Academic Language	□ Word walls and word banks	□ Word walls and word banks	□ Thesauri	 Bilingual and/or English glossaries Dictionaries Direct vocabulary instruction Pretaught vocabulary Visuals
Sentence Level of Academic Language	 □ Quick minilesson to introduce new basic sentence structure □ Sentence frames □ Pretaught phrases 	 Quick minilesson to introduce new compound or complex sentence structure Sentence frames 	□ Quick minilesson to introduce advanced grammar structure	□ Sentence stems
Discourse Level of Academic Language	□ Paragraph frames	Paragraph framesParaphrasing activities (for fluency and register)	□ Paraphrasing activities (for fluency and register)	☐ Graphic organizers☐ Shared writing
All Levels of Academic Language (Word, Sentence, Discourse)	□ Home language text and/or instructions □ Reduced linguistic load for language of instruction	□ Home language text □ Supplementary text or video	□ Supplementary text or video	 □ Access to text or video in home language, as well as in English, as appropriate □ Cloze activities □ Concise instruction of background knowledge □ Repetition □ Structured pair and small-group work □ Teacher and/or peer modeling □ Teacher-led small groups

APPLICATION ACTIVITY 9.1

Formative-Assessment Brainstorm

Let's now take a look at the variety of formative assessments you may wish to consider for your ELs. Figure 9.5 provides a sample of different categories of formative assessments and some examples of each.

We have provided a space for you to indicate which types of formative assessments have been effective for your ELs. You may be surprised at the types of activities already part of your practice that you could use for formative assessment.

Brainstorm a list of the various types of formative assessments that you already use in your classroom. What categories would you divide those assessments into?

FIGURE 9.5 Categories of Formative Assessments and Examples

Category of Formative Assessment	Examples	My Notes on the Effectiveness for ELs
Physical demonstration	Hands-on tasksActing out conceptsGesturesOther:	
Pictorial products	DrawingsModelsGraphsOther:	
Graphic organizers	Charts and tablesVenn diagramsWebsOther:	
Written products	Captions of imagesContent area logsReading response logsOther:	
Oral assessments	 Oral interviews Reports Retelling Role plays Audio or video recording Other: 	

What is Assessment Validity for ELs, and How Can I Ensure My Formative Assessments Are Valid?

Imagine a first-grade teacher assessing all of her students' understanding of word-ending sounds. Ms. Aponte shows her student, Gao-Jer, a Hmong speaker at a beginning level of English language proficiency, the picture seen here at left.

Ms. Aponte asks Gao-Jer to identify what other word has the same ending sound: *wish*, *hat*, *hop*, or *pan*.

- What may be standing in the way of this student demonstrating what she knows on this question?
- What could the teacher do to make this assessment more valid for Gao-Jer?

The mop question is an example of validity, which generally refers to how accurately a conclusion, measurement, or concept corresponds to what is being tested. Validity is defined as the extent to which an assessment accurately measures what it is intended to measure (American Educational Research Association, American Psychological Association, National Council on Measurement in Education, Joint Committee on Standards for Educational and Psychological Testing, 2014). For example, if you weigh yourself on a scale, the scale should give you an accurate measurement of your weight. If the scale tells you that you weigh 200 pounds, and you actually weigh 150 pounds, then the scale is not valid. If an assessment intends to measure achievement and ability in a particular subject area but then measures concepts that are completely unrelated, the assessment is not valid. In the example of the mop, if Gao-Jer does not know the English word for mop, she will not be able to correctly determine which of the four words has the same ending sound. As a result, it is her knowledge of English vocabulary rather than her knowledge of ending letter sounds that is being assessed. Within the larger umbrella of validity, there are categories of construct validity, content validity, and predictive validity, among others.

You don't need to be an assessment expert to work with ELs, but you should have a sense of how the concept of validity can affect ELs differently than non-ELs. In addition, you should have a plan for addressing different types of validity when you design assessments for ELs to make them more valid. You should also know where to go and with whom to collaborate to better support your ELs in assessment. Figure 9.6 provides an overview of different aspects of validity, their definition, and examples that are specific to ELs.



Source: © iStockphoto.com/ DNY59

FIGURE 9.6 Type of Validity, Definition, and Example for ELs

Type of Validity	Definition	Example for ELs
Construct validity	The degree to which a test measures what it claims, or purports, to be measuring	A math test which involves word problems in English may be more of an assessment of language proficiency than of mathematical knowledge
Content validity	The extent to which an assessment represents all facets of tasks within the domain being assessed	A multiple-choice vocabulary quiz that is supposed to measure not only ELs' understanding of meaning but their ability to use the words in context
Predictive validity The extent to which a score on an assessment predicts future performance		How well an EL's score on the annual state English language proficiency assessment predicts his or her performance on the state English language arts assessment

APPLICATION ACTIVITY 9.2

Why Is Validity a Concern for ELs?

Imagine you are in fourth grade, and your family has moved to Germany for a year for your mother's career. You are enrolling in the German public school system. To determine your mathematics class placement, you are given an assessment to see how much you know in mathematics. In fact, you were in advanced math in the United States and love the topic. You sail through the multiplication problems and the long division until you come to this problem:

Schreibe den richtigen Namen unter die entsprechende Darstellung!

Versuche anschließend zu entscheiden, ob die angeführten Aussagen wahr (w) oder falsch (f) sind. Kreuze Entsprechendes an!

